

2010 m. rugsėjo 17 d. pareikštas ieškinys byloje Dubus prieš Komisiją**(Byla F-79/10)**

(2010/C 301/107)

*Proceso kalba: prancūzų***Šalys***Ieškovas:* Charles Dubus (Terviurenas, Belgija), atstovaujamas advokatų E. Boigelot ir S. Woog*Atsakovė:* Europos Komisija**Ginčo dalykas bei aprašymas**

Atsakovės sprendimo neištraukti ieškovo į pareigūnų sąrašą, sudarytą vykdant 2009 m. paaukštinimo į AST4/C lygį procedūrą, panaikinimas ir prašymas atlyginti neturtinę žalą

Ieškovo reikalavimai

- Panaikinti Komisijos sprendimą, paskelbtą 2009 m. lapkričio 20 d., neištraukti ieškovo iš AST3/4 į AST4/C lygį paaukštintų pareigūnų sąrašą, sudarytą vykdant 2009 m. paaukštinimo procedūrą;
- panaikinus šį sprendimą atlikti naują ieškovo ir kitų kandidatų nuopelnų palyginamąjį tyrimą vykdant 2009 m. paaukštinimo procedūrą ir atgaline data — nuo 2009 m. kovo 1 d. — suteikti ieškovui AST4C lygį ir sumokėti delspinigius, apskaičiuotus nuo 2009 m. kovo 1 d. atsižvelgiant į atitinkamą atlyginimą, taikant Europos centrinio banko pagrindinėms pakartotinio finansavimo operacijoms taikomą palūkanų normą, padidinus ją dviem punktais, tačiau nedarant poveikio kitų paaukštintų pareigūnų, kurių vardai ir pavardės įtrauktos į 2009 m. lapkričio 20 d. paskelbtą sąrašą, paaukštinimui;
- priteisti iš Komisijos ieškovo naudai 3 500 eurų sumą atlyginti neturtinę žalą, kuri jam buvo padaryta jo nepaaukštintus nuo 2009 m. sausio 1 d., pasilikant teisę padidinti sumą vykstant procesui;
- priteisti iš Europos Komisijos bylinėjimosi išlaidas.

2010 m. rugsėjo 24 d. pareikštas ieškinys byloje Praskevicius prieš Parlamentą**(Byla F-81/10)**

(2010/C 301/108)

*Proceso kalba: prancūzų***Šalys***Ieškovas:* Vidas Praskevicius (Liuksemburgas, Liuksemburgas), atstovaujamas advokatų P. Nelissen Grade ir G. Leblanc*Atsakovas:* Europos Parlamentas**Ginčo dalykas bei aprašymas**

Atsakovo sprendimo neištraukti ieškovo į 2009 m. vykdytos paaukštinimo procedūros į AD6 lygį paaukštintų pareigūnų sąrašą panaikinimas ir prašymas atlyginti patirtą neturtinę žalą.

Ieškovo reikalavimai

- Panaikinti 2010 m. birželio 21 d. Paskyrimų tarnybos sprendimą, kuriuo atmetas ieškovo skundas.
- Panaikinti 2009 m. lapkričio 24 d. sprendimą neištraukti ieškovo į 2009 m. vykdytos paaukštinimo procedūros į AD6 lygį paaukštintų pareigūnų sąrašą, apie kurį pranešta 2009 m. gruodžio 2 dieną.
- Nurodyti Paskyrimų tarnybai ginčijamų sprendimų panaikinimo pasekmes ir pirmiausia, kiek tai susiję su paskyrimu į AD6 lygį bei paaukštinimo į AD6 lygį galiojimu atgal tuo metu, kai jis turėjo įsigaliooti, t. y. 2009 m. sausio 1 dieną.
- Priteisti ieškovui 500 EUR patirtos neturtinės žalos atlyginimą.
- Priteisti iš Europos Parlamento bylinėjimosi išlaidas.